



Sammanträdestid	Torsdagen den 12 september 2013, kl. 10.00 – 11.52	
Sammanträdesplats	Kommungården, styrelserummet	
Beslutande:	Ersättare:	
<input checked="" type="checkbox"/> Krokfors, Sune	<input type="checkbox"/> Björkqvist, Bertel	
<input checked="" type="checkbox"/> Granvik, Nils-Anders	<input type="checkbox"/> Storbacka, Guy	
<input checked="" type="checkbox"/> Ahlskog, Holger	<input type="checkbox"/> Björk, Inger	
<input checked="" type="checkbox"/> Björkfors, Elisabeth	<input type="checkbox"/> Näse, Maj-Britt	
<input checked="" type="checkbox"/> Forsbacka, Anita	<input type="checkbox"/> Byskata, Harry	
Övriga närvarande:		
<input type="checkbox"/> Storbacka, Bernt	kommunstyrelsens ordförande	
<input checked="" type="checkbox"/> Byggmästar, Liane	kommunstyrelsens representant.	
<input checked="" type="checkbox"/> Djupsjöbacka, Michael	kommundirektör	
<input checked="" type="checkbox"/> Torrkulla, Tage, t.o.m. kl. 10.30	teknisk chef	
<input checked="" type="checkbox"/> Vikman, Katrin, t.o.m. kl. 10.45	hälsovårdare, seniorrådgivningen i Kronoby	
<input checked="" type="checkbox"/> Holmbäck, Johanna	kanslissekreterare	
Paragrafer:	19 - 27 §.	
Underskrifter:	Ordförande:	Protokollförare:
	Sune Krokfors	Johanna Holmbäck
Protokolljustering plats och tid:	Kronoby, den 19 september 2013	
	Anita Forsbacka	Elisabeth Björkfors
Protokollet framlagt till påseende, plats och tid:	Kronoby, den 20 september 2013	
Intygar, underskrift, tjänsteställning	Michael Djupsjöbacka, kommundirektör	

Organ  
ÄLDRE RÅDET

Utfärdat  
6.9.2013

Sida  
3/26

---

Sammanträdestid           Torsdagen den 12 september 2013, kl. 10.00

Sammanträdesplats       Kommungården, styrelserummet

Ärendets           Ärende  
nummer

- |       |   |   |
|-------|---|---|
| 19 §. | LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET                  |   |
| 20 §. | PROTOKOLLJUSTERING                          |   |
| 21 §. | SENIORRÅDGIVNING                            | Information   |
| 22 §. | BUDGET 2014                                 |   |
| 23 §. | SANDBACKA VÅRDCENTER OCH TERJÄRV VÅRDCENTER | Lägesbeskrivning  |
| 24 §. | SERVICEGUIDE 2013                           | Distribution  |
| 25 §. | ÖPPEN DISKUSSION                            |   |
| 26 §. | DELGIVNINGENSÄRENDEN                        |   |
| 27 §. | INITIATIV                                   | Holger Ahlskogs initiativ om ramp för handikappade vid Gillestugan i Nedervetil |

---

Protokollet framlagt till påseende, tid och plats  
Fredagen den 20 september 2013  
Kommungården

---

Ordförande

Sune Krokfors

---

Denna möteskallelse har anslagits på anslagstavlan för offentliga kungörelser, intygar:

Michael Djupsjöbacka, kommundirektör

## 19 §. LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

Kallelse till detta sammanträde har utfärdats den 6 september 2013 och tillställts samtliga medlemmar i äldre rådet, kommunstyrelsens ordförande, styrelsens representant i rådet, kommundirektören och Lisen Bäck, servicechef för vårdarbetet i Kronoby.

**BESLUT:**

**Sammanträdet konstaterades lagenligt sammankallat och äldre rådet beslutfört.**

---

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

## 20 §. PROTOKOLLJUSTERING

Äldre rådet utser två medlemmar att justera protokollet den 19 september 2013.

**BESLUT:**

**Äldre rådet utsåg Anita Forsbacka och Elisabeth Björkfors till protokolljusterare och konstaterade att kanslisekreterare Johanna Holmbäck fungerar som protokollförare på mötet.**

---

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

## 21 §. SENIORRÅDGIVNING Information

Lisen Bäck, servicechef för vårdarbete i Kronoby, informerar om seniorrådgivningens innehåll och verksamhetsmål.

**SEKR. FÖRSLAG:**

Informationen antecknas för kännedom.

Hälsovårdare Katrin Vikman informerade om seniorrådgivningen i kommunen. Vikman och Lisen Bäck turas om att ordna mottagningarna som från och med i höst kommer att finnas också i Nedervetil. På fredagar alternerar mottagningen mellan Nedervetil och Terjärv och på tisdagar ordnas mottagning i Kronoby. Tid till seniorrådgivning bokas via läkar- eller rådgivningsmottagningen.

**BESLUT:**

**Informationen antecknas för kännedom.**

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige		

## 22 §. BUDGET 2014

Under mötet diskuteras kommunens budget för 2014 och framförs till kommunstyrelsen eventuella önskemål och prioriteringar i kommunens verksamhet med tanke på den äldre befolkningens behov.

## SEKR. FÖRSLAG:

Diskussionen antecknas och delges kommunstyrelsen.

Kommundirektören redogjorde för äldre rådets verksamhetsanslag under tidigare år och för social- och hälsovårdens budgetarbete.

**BESLUT:**

**Äldre rådet omfattar ett budgetanslag om 5 000 euro för verksamheten år 2014.**

---

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

**23 §.            SANDBACKA VÅRDCENTER OCH TERJÄRV VÅRDCENTER**  
Lägesbeskrivning

Presentation av tidtabell, planer och åtgärdsprogram för sanering och grundrenovering vid Sandbacka vårdcenter och Terjärv vårdcenter.

**SEKR. FÖRSLAG:**

Informationen antecknas för kännedom.

Kommunens tekniska chef Tage Torrkulla redogjorde för hur renoveringen av vårdcentren fortskrider. På Terjärv vårdcenter har fastighetsautomatiken förnyats och sprinklersystemet bytts ut. Grundrenoveringen av Sandbacka vårdcenter är ett projekt i fyra skeden. Flygel 1 färdigställdes och togs i bruk 15 juli, flygel 2 beräknas bli klar i slutet av november och arbetet fortsätter nästa år med flygel 3.

**BESLUT:**

**Informationen antecknas för kännedom.**

---

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

## 24 §. SERVICEGUIDE 2013 Distribution

Serviceguiden för seniorer i Kronoby kommun har färdigställts och delades under vecka 26 ut till alla hushåll i kommunen. Inför utgivningen hölls pressinformation den 25 juni, ordföranden, Johanna Holmbäck och Sissi Brännbacka deltog. Artikel ingick dagen efter i Österbotens Tidning.

Serviceguiden finns att fås på biblioteken i Kronoby, Nedervetil och Terjärv, Kommungården i Kronoby och kommunbyrån i Terjärv. Guiden finns också på kommunens webbplats.

Ett 30-tal reklamationer har framförts om distributionen och att hushåll fått guiden på fel språk. Itella skötte distributionen. Kommunen har avgiftsfritt sänt nya exemplar av serviceguiden då kommuninvånare har tagit kontakt.

Ett svenskt och ett finskt exemplar av serviceguiden sparas till protokollet som Bilaga 1/24 § av 12.9.2013.

## SEKR. FÖRSLAG:

Äldre rådet antecknar informationen för kännedom.

**BESLUT:**

**Äldre rådet godkände förslaget och konstaterar inför kommande revideringar att serviceguiden i framtiden kunde utformas så att språkversionerna finns i samma häfte och att utgivningen inte bör ske under semestertider.**

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige		



## 25 §. ÖPPEN DISKUSSION

Ordförande önskade införa en ny paragraf, Öppen diskussion, som framdels vid behov kan intas på äldre rådets föredragningslista. Paragrafen fungerar som ett öppet diskussionsforum där äldre rådets medlemmar kan ta upp ärenden som behöver lyftas fram eller diskuteras.

På mötet diskuterade äldre rådet bl.a. följande ärenden:

- a) flera av äldre rådets medlemmar har uppmärksamgjorts på att det blodförtunnande läkemedlet Pradaxa inte ersätts av sjukförsäkringen (FPA). Användandet av Pradaxa underlättar vardagen för de patienter som ordinerats blodförtunnande medicin i och med att behovet av kontroll provtagningar minskar radikalt.
- b) inbjudan till seminariet "Vem vårdar vem? - äldreomsorgen i ett vägskäl" 10–11.10.2013 på Kommunernas hus i Helsingfors. Äldre rådet sänder inte någon representant.
- c) *Regionrundan för verkställandet av äldreomsorgslagen* -seminarium i Vasa 16.8.2013. Inga deltagare från Kronoby.
- d) Social- och hälsovårdsministeriets PM 28.6 "Äldreomsorgslagen". PM:et postas till äldre rådets medlemmar.

## ORDF:S FÖRSLAG:

Äldre rådet godkänner att paragrafen Öppen diskussion vid behov införs på föredragningslistan.

**BESLUT:**

**Äldre rådet omfattade förslaget och beslöt angående punkt a) att ordföranden och sekreteraren för frågan vidare med en skrivelse riktad till Social- och hälsovårdsnämnden i Karleby.  
Diskussionen under övriga punkter antecknas för kännedom.**

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige		

26 §. DELGIVNINGSSÄRENDEN

Till äldre rådets kännedom meddelas om följande ärende;

- Eläkeläiset ry / Pohjanmaan Aluejärjestö ry:s inbjudan till medlemmar i äldre rådet om ett seminarium "Vanhuspalvelulaki" i Vasa 23.9.2013 kl. 10.30 – 16.00 på Vaasa-opisto, Institutsgatan 1. Programmet finns till påseende på mötet.

SEKR:S FÖRSLAG

Ärendet antecknas för kännedom, deltagande diskuteras.

**BESLUT:**

**Ärendet antecknas för kännedom. Äldre rådet deltar inte i seminariet.**

---

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

27 §. INITIATIV Holger Ahlskogs initiativ om ramp för handikappade vid Gillestugan i Nedervetil

Holger Ahlskog initierar byggandet av en ramp för handikappade vid Gillestugan i Nedervetil och uppmanar ungdomsföreningen i Nedervetil och tekniska nämnden att vidta åtgärder. Trappan fyller i dagsläget inte de handikappades behov, den är t.ex. inte försedd med ledstång. Gillestugan används ofta vid bröllop, konserter, teaterföreläsningar och andra evenemang.

Kommunen äger 20 % av byggnaden men står för 100 % av driftskostnaderna. Nedervetil Ungdomsförening har med bidrag från Suomen Kotiseutuliitto utfört grundrenoveringar av fastigheten.

**ORDF. FÖRSLAG:**

Äldre rådet initierar byggandet av en ramp för handikappade vid Gillestugan i Nedervetil.

**BESLUT:**

**Äldre rådet godkände förslaget och sänder initiativet åt Nedervetil Ungdomsförening r.f. och tekniska nämnden.**

---

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 20.9.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		